

**OGGETTO: RELAZIONE FINALE SULLO SVOLGIMENTO DI UNO STUDY TOUR.**

A corredo della fattura a saldo per l'iniziativa in oggetto, come da convenzione con Voi in essere, questo Consorzio ha redatto la presente relazione sull'andamento dell'iniziativa stessa.

L'iniziativa si è tenuta nei giorni dal 27 giugno all'1 luglio del corrente anno, come da previsioni di programma nella loro essenza, ossia:

- 27.06.2000 -Partenza con pullman da Gissi alle ore 00:30 ed arrivo in Germania alle ore 18:00, sistemazione nell'Hotel Sonne di Schenkenzell, cena e pernottamento
- 28.06.2000 -Incontro nel Municipio di Schiltach con gli amministratori locali, allestimento dello stand espositivo
- 29.06.2000 -Incontro con gli operatori turistici locali ed animazione dello stand espositivo
- 30.06.2000 -Incontro con operatori economici locali (settore agroalimentare, industria, commercio)
- 01.07.2000 -Rientro a Gissi, alle ore 12:30

Il numero dei partecipanti, che sono stati quelli con Voi concordati e rispondenti ai requisiti di rappresentatività del territorio, è stato quello stabilito in via preventiva, ossia pari a trenta persone, come da elenco seguente:

- 1) Ciccarone Dante - Ristoratore
- 2) Ramundi Florindo - Albergatore
- 3) Di Lello Antonio - Imprenditore agriturismo
- 4) Piccirilli Giovanni - Imprenditore agriturismo
- 5) Vinciguerra Teodoro - Ristoratore
- 6) Caracciolo Antonio - Produttore (salumi)
- 7) Fagnani Massimo - Produttore (olio)
- 8) Pomponio Antonio - Produttore (olio)
- 9) Stinziani Rita - Produttore (formaggi)
- 10) D'Agostino Luigi - Produttore (vino e olio)
- 11) Iannone Altobello - Produttore (salumi)
- 12) Antenucci Antonella - Produttore (sottolio e confetture)
- 13) Di Giacomo Saverio - Presidente GAL
- 14) Piccirilli Marco - Animatore GAL
- 15) Bolognese Arnaldo - ARSSA Abruzzo
- 16) Stefano
- 17) Ottaviano Nicola - Funzionario C.M.
- 18) Masciulli Lelio - Assessore Lentella
- 19) Nanni Emilio - Consigliere Gissi
- 20) Cavallone Giulio - Consigliere S. Buono
- 21) Marcovecchio Ernando - Sindaco Tufillo
- 22) Di Stefano Giovanni - Sindaco Fresagrandinaria
- 23) Masciulli Giuseppe - Sindaco Palmoli
- 24) Di Rosso Giovanni - Associazione Pro-emigranti
- 25) Frisco Antonio - Sindaco Dogliola
- 26) Carilli Remo - Presidente C.M.
- 27) Sambrotta Nicola - Assessore C.M.
- 28) Sciascia Pierino - Assessore C.M.

oltre i due autisti, per un numero complessivo di 30 persone. A titolo di mera precisazione, si evidenzia che il Presidente della C.M. Alto Vastese, Rag. Luciano Piluso, all'ultimo momento non ha potuto assicurare la propria partecipazione.

Gli obiettivi generali dell'iniziativa sono stati raggiunti, in quanto, grazie alla strutturazione del programma in maniera articolata, è stato possibile:

- acquisire know-how (da parte di amministrazioni pubbliche ed attività economiche private), in funzione della gestione e della valorizzazione del territorio, del miglioramento qualitativo dell'offerta turistica locale, dell'integrazione del settore turistico con altri settori (agroalimentare ed artigianato in particolare);
- promuovere il territorio dal punto di vista turistico e dell'offerta di prodotti tipici enogastronomici, ciò attraverso la presenza di una rappresentanza dei nostri operatori (del turismo e dell'agroalimentare);
- prendere contatti con diversi soggetti coinvolti nella distribuzione di prodotti tipici italiani;
- coinvolgere, anche in vista di una possibile futura ripetizione dell'iniziativa, anche con un potenziamento, la popolazione locale in generale, degli emigranti abruzzesi in particolare, numerosi in Germania...

Per quanto attiene i risultati, si fa riferimento ai contatti intervenuti, oltre che con la popolazione locale, con gli Amministratori, i professionisti, imprenditori di vari settori, per uno sviluppo di rapporti di scambio economico.

Dal punto di vista turistico, in particolare, considerata l'appetibilità della nostra zona in funzione di un'integrazione con la costa, si attende un incremento, seppur lieve e modesto (il realismo è d'obbligo) delle presenze straniere, soprattutto nella prossima stagione estiva.

Per quanto concerne i costi sostenuti per l'organizzazione dell'iniziativa, come peraltro documentato dai giustificativi allegati, si evidenziano le seguenti categorie di spesa:

- Trasporto:	£ 5.000.000
- Alloggio: DM 3.825 equivalenti a	£ 3.786.712
- Vitto: DM 4.127,37 equivalenti a	£ 4.086.055
<b>per un totale complessivo di</b>	<b>£ 12.872.767</b>

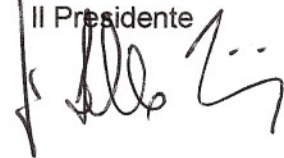
Pertanto, il credito che vanta lo scrivente Consorzio, per l'attuazione dell'iniziativa di che trattasi, risulta il seguente:

Importo esente da IVA (trasporto ex art. 9 DPR 633/72)	£ 5.000.000
Importo imponibile	£ 7.872.767
IVA 20% su £ 7.872.767	£ 1.574.553
<b>Totale</b>	<b>£ 14.447.320</b>

Evidenziato che questo Consorzio ha già ricevuto un acconto per £ 5.000.000 (come da fattura n. 1 del 23.06.2000), resta da liquidarsi da parte di codesto GAL, la somma residua di £ 9.447.320, come da fattura a saldo che si invia allegata alla presente (fattura Consorzio n. 2 del 31.07.2000 emessa per complessive £ 9.447.320).

Gissi, 31.07.2000

Consorzio Monti e Colline del Vastese  
Il Presidente



**TRADUZIONE DI UN ARTICOLO DEL GIORNO  
04.07.2000 SUL QUOTIDIANO TEDESCO CRONACA  
LOCALE DI SCHILTACH/SCHENKENZELL UND  
UMGEBUNG - SULLA VISITA DELLA DELEGAZIONE  
DELLA COMUNITA' MONTANA MEDIO VASTESE  
ZONA " T " CON SEDE IN GISSI.**

§§§§§§§§

OSPITI DALL' ITALIA PROPONGONO IL PONTE

- Schiltach ® - La delegazione presenta il territorio e l'economia Abruzzese/ grande interesse.

Una delegazione del Vastese in Provincia di Chieti della Regione Italiana "ABRUZZO" visita per alcuni giorni Schiltach per prendere contatto con l'Amministrazione cittadina e altri gruppi rappresentativi del posto per scambiare esperienze e in particolare presentare prodotti italiani e offerte di turismo del loro posto d'origine.

La delegazione è nelle mani del Presidente dell'Associazione dei Comuni della Comunità Montana Medio Vastese con sede in Gissi Prof. Remo CARILLI, così pure il Sig. Saverio DI GIACOMO in qualità di Presidente del " GAL-VASTESE IN ".

Insieme ai suddetti, erano presenti anche diversi Sindaci, impiegati comunali, Consiglieri Comunali, rappresentanti dell'associazione del Turismo, 0 titolari di Hotel-Ristoranti e produttori di specialità tipiche Abruzzesi.

Questa visita avviene attraverso la sollecitazione del sig. Teodoro VINCIGUERRA, il quale ha lavorato con la Ditta " HANS GROHE IN SCHILTACH " e che nell'anno 1971 tornò nella sua terra.

Agli anziani di Schiltach è sicuramente ancora ben noto, loro lo chiamavano benevolmente " Lambretta ".

Gli ospiti Italiani hanno presentato nei due giorni, nell'atrio del Municipio prodotti come: olio di oliva, salumi, vino rosso e bianco, diversi tipi di formaggi, prodotti dolciari ed altri .

I visitatori dell'esposizione nei due giorni hanno apprezzato molto e hanno potuto provare i prodotti suddetti. Gli Italiani cercano attraverso questa via di realizzare affari, contemporaneamente è stato presentato nell'esposizione, da Manager del turismo, offerte di Hotel della zona Vastese.

Questa zona Montana Medio Vastese è situata geograficamente all'altezza di Roma sul versante Adriatico.

Una " Serata di Incontri " si è svolta in piena allegria nella quale gli italiani hanno invitato l'Amministrazione Cittadina al completo ed è avvenuta nella palestra della Città di Schiltach " Unione Sportiva ". Accanto al Sindaco Peter ROTTENBURGER e i Consiglieri Comunali della zona erano presenti: l'esponente territoriale Wilhelm KIRGIS, il Rettore Scolastico così pure

esponenti del turismo e informazioni, dei Vigili del Fuoco, della Polizia, della Pubblicità - Traffico e altri diversi gruppi.

Il Sindaco Peter ROTTENBURGER nel suo discorso ha sottolineato il significato e l'importanza di questi incontri tra gente di diversi popoli. Lui ha indicato agli ospiti dati sull'agricoltura, sull'industria, promozione, artigianato, commercio, turismo e economia agricola di Schiltach.

Si è rivolto a tutti gli organizzatori per ringraziare del loro impegno.

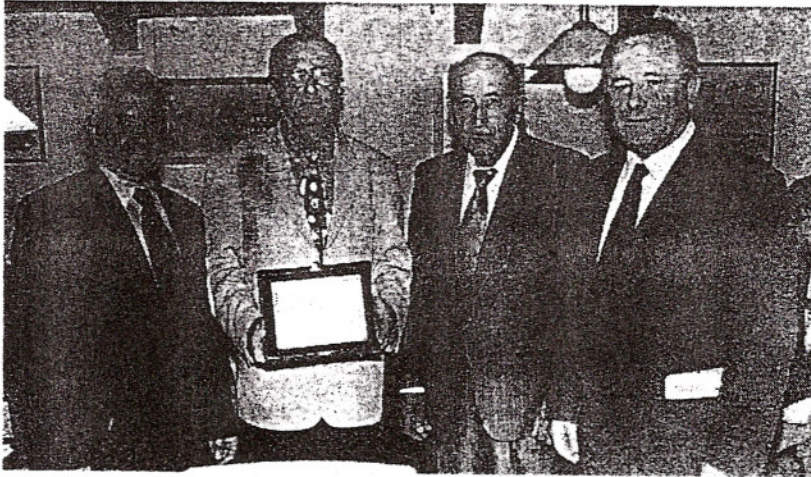
I rappresentanti della delegazione italiana hanno definito la visita e l'incontro con i Schiltachesi un piccolo ma importante passo verso la comprensione dei popoli e verso una Europa unita e vivibile. Loro vorrebbero vedere che questo contatto iniziato, porti ad altri frequenti incontri con visite in Abruzzo.

Gli ospiti Italiani e i Schiltachesi si sono scambiati doni.

Durante la " serata di incontri " sono state servite bevande e specialità dell'Abruzzo e dello Schwarzwald.

Durante l'incontro di Schiltach si è assunto l'incarico di interprete il Comandante dei Vigili del Fuoco sig. Alois SCHOENWEGER di origine del Sud Tirolo ( Alto Adige ).

Durante il soggiorno in Schiltach gli ospiti Italiani si sono incontrati con l'Associazione degli Emigranti Abruzzesi viventi in Germania.



Ospiti Italiani in Schiltach ( da sinistra ) Remo CARILLI, Il Sindaco Peter ROTTENBURGER, Teodoro VINCIGUERRA ( " Lambretta " ) e Saverio DI GIACOMO durante lo scambio di doni ricordo.

Traduzione: effettuata in San Buono dal sig, Bonino" Bonafede" in data  
09.09.2000.